GAZETA TRANSILVANA.

ANUL AL XII-LEA.

№. 3. Brashov, 10. Januarie 1849.

☞ Прецъл Газетеї ші ал Фоіеї пе а. 1849 есте 8 фіорінї арџінт, їар пе ½ ан 4 фіорінї арџінт. Кь кът съ фаче препътерареа маі кърнд, кь атът Ддніі абонаџіі пот ф маі сігєрі къ вор прімі пътерії деплінь.

Пъџіне кївінте асъпра каѕсеї поаѕтре наџіонале трансілване.

Nь авем тімп а політіза тълте, пентрь къ пъртът ресвелъ кръпчеп пе а фі саѕ а пь фі, кь ѕп дшшман де тот орвіт; пъртът ръсвоіь ѧп каре девіса пóстрь трєвє съ фіе: „таче ші фаче," о девісь пе кареа вліі історічі о ѧпсетпаѕеръ наінте кь 250 ані къ ар зъчеа ѧп патъра попорълві ромън ка съ такъ ші съ факъ, о девісь пе кареа тъкар de ам пъзі о маі вінє пе вепіторіь, пь кь скоп ка съ пе ѧпшелъм вліі пе алџіі, прекът ѧпшеларь пъпъ акът франтаџіі попóрълор пе ачелеаш, пь, чі атът пентрька ѧп пъртареа ші ѧп пашіі пощрії съ врътът о соліднтате de карактер, ворвінd пътаі че есте de фолос, кът ші ка съ пь амецім пе пъвлік кь планврі, а ле кърор ѧпфіпџаре de ші вор фі пóте скріре ѧп картеа віецеї попóрълор, тотвш окіі отепещі пь съпт ѧп старе de а ле стръведе пе зіле ші ані ѧпаінте.

Тотвш, тълџі din пъвліка чел маре токта ші ѧптре фвріоѕъл сгомот ал артелор пь ѧпчеатъ аші пвне ѧптребъчъпеа: Noі ромънії óре пентрь че пе вързът съпцеле? Ажвпце-вом ла адевърата емапчіпаре політікъ? Nь кътва ла фрънцереа пъпеї вом фі їаръш ѧпшелаџі? — Маі съпт ші óмені фрікоші, карії ѧп міжлокъл евеніментелор че съ ръпед грътадь преете поі пвші кредь окілор, óмені кърор препъсъл ші пепкредереа ле есте ѧпъскът ка фóмеа ші сетеа. Се афлъ ші алџіі преа ръў dedaџі, карії пентрь кь пь авърь прілеж а се адъпа маі de апрóпе ѧп каѕса наџіонлі лор, пь маі ѧпчеатъ а крітіка, а траџе ла ѧпdоіалъ ші челе маі вінє кецетате лъкърі.

Dечі поі, атът спре а одіхні пе тоџі вінесціторіі, кът ші спре а маі пвне фрь de с'ар пвте, къртіторілор, ѧпdръсніт а асігъра de поь пе пъвлікъл пострь, къ вървацій наџіонлі пóстре тълџі наџіні къџі съпт прічепъторі ші пътрвнзеторі ѧп карії dѫпса ѧші лвсе ѧпкредереа, вегіазъ кь неадормире асъпра каѕсеї пóстре наџіонале, лъкрь кь непрецет аічі ѧп патріь ші єѕс ла карте, адвпъ матеріалърі пе тімпвл вліеї dіете, консълтеазъ ші прімеск ѧп пвме de вінє рефлексіві фіекървіа. О депътъчвне червтъ de атъџі інші а се тріміте ла пощл ѧмпърат пе кънd чітіџі Dв. ачестеа, ва фі сосіт ла локвл менірії еї. Dп ацепт саѕ ші доі се вор депътні тот аколо. Апої фііпdкъ міністрії австріачі дела Noемвр. ѧпкóче ворвіръ деспре наџіонеа ромънъ кь ѕп інтерес ші плъчере прекът пь се маі порвісе вреодатъ deскоперіndвші нощпа таре de а пе кънóще маі деапрóпе пътърві, кондіџіонеа політікъ de маі наінте, стареа кълтврєї ші пе бървацій пощрії de іпделеціпдъ, жъртфеле челе марі фъквте пентрь патріь ші лівертатеа конституціоналъ, тоте din ісвóръ сігврє, їар пь тървърє ші фалсіфікате ка пъпъ ачі прін тъпї непріетіне, — ашеа депътъчвнеа есте ѧпсърчінатъ а ръвърса лътіпь дорітъ преете тóте ачесте пвнтърі de віацъ. — Съ се щіе ші атъта, къ комъпdанціі остъшещі трансілвані репвртаръ пъпъ акът кътръ міністеріь ші карте челе маі плъквте лъкърі пентрь наџіонеа ромънъ, ші пътет спера кь тот дрептвл, къ ачеіаші вор пърчеде а репърта дрепт ші пе вепіторіь, пътаі ноі ѧпкъ съ пь не пердет кътпътвл, пічі съ вітът ѕп мінвт тъкар, къ пъртареа пóстрь de бървацї гравї, репресептъторї аї вліеї кълтвре маі палте ші аї вліеї отепітъџі кареа съ рвшінеze пе дшшманіі пощрії ва ѧпріпра фóрте тълт асъпра віїторілві пострь політікь. — Къткъ комъпdанціі остъшещі аї ѧмпъръдошат каѕса ромънъ кь кълдърь, се пóте вedea маі деапрóпе ші din вва прімире а протоколълві адвпърії наџіонале din 16/28. Dек., пе каре комandантеле џенерал, ѧпкъркат ашеа кът ера de пвнтърі преа імпортанте ѧл тріміе ла міністеріь ші ѧл рекомъпdъ. — Dnde маі пвнет ші школа мілітъреаскъ ла кареа ачеіаш комъпdанџі пе dесеръ попорвл ѧп кърс de 3 ані. Адевърат къ ачеea школъ фь ші есте кръпчеп, плътіть кь маре прець de съпце; поі ѧпсъ кредет вьртос dóь лъкърі: ънтеї къ ромънії, орї кът ера съ кадь сорділе Европеї ші а ле монархіеї австріаче, маі кърнd орї маі тързіь пь пвте скъпа пічі de кът de ачеа школъ спълатъ ші адъпатъ кь съпце; а dóa къ ѕп попор недепріпс ла арме есте ші ва маі фі пвлъ ѧп політікъ. Ші ачі съ сокотім пътаі пе ѕп мінвт, къ поі ѧптре алте ѧмпрецівърі ам фі фост сіліџі а пе лъпта пентрь фііпда ші лівертатеа пострь політікъ ші наџіоналъ ашеа неармаџі ші недепріпші, прекът пе афласе анвл 1848, ші къ артеле регалате каре астъзі съпт кь

noi ші пентрв noi, ар фі дитóрсе дп контра пóстр, прекът се дпчепъсе дп вара трекътъ ла Міхалцѣ ші пе аіреа. Дпдатъ че вом тръгіна ачест адевър, вом фі сіліці а рекънóще ші честалалт, къ дакъ ерат съ къщігъм indepeндинцъ політікъ астъзі сав орі кънд, noi трebвеат съ апвкъм артеле акът кънд ле апвкарът, ші къ анет съ тълцъмім челор карії пе zіcеръ ла 18. Октомвр. „Boi съптецї пътероші, скълавіvъ впвл пентрв тоцї ші тоцї пентрв впвл.“ —

Кв тóте ачестea търтърісірі din партене съ пв креадъ чінева къ се скъреще есенціа лвї меритѣ ал ажторівлві пе карел фъкеръ ші ромънії пентрв дитрецінea монархіеї, чі din контръ ачі се пóте апліка маі вine de кът орі вnde кънoскътвл провербіѣ ромъneск: „О мънъ спалъ пе алта.“ — Noi am рекънoскът къ de с'ар кътропі монархіа австріакъ, неапърат ар девені пацівнea дитреагъ прадъ славо рвсіствлві; токма ашea ші монархіа ва рекънóще къ вnаніma пóстр pidikare дп фолосвл еї крвчішъ ші апвлъ челе маі кътезътóре планврі але двшманілор. Noi маі рекънощем къ de п'ар фі вn стат маре — фіреще лівер — ла локвл вnde се афлъ монархіа, ар трebві фвndат вnвл; дпсъ ші монархіа ва трebві съ рекънóскъ, кътвкъ фъръ тотала етанчіпаре а пацівнії ромъne нічі одатъ пв ва пътé пъстра екілівръл дитре челелалте пацівналітъцї а ле монархіеї, пентрв къ фъръ noi нічі ва авé дествл nond дп контра славіствлві, нічі Dвпъреа дескісъ ші лівер пв о ва цінé.

(Ва врта.)

МОНАРХІА АВСТРІАКЪ.

ВNГАРІА. Din къмпвл ръсвелвлві. Прінчіпеле Bindiшгрец ші тоцї сав комъндацїї съї ценералі двпъ дитърчіреа Bienei ші двпъ ловіреа кв вngарії ла Швехат (дп 24. Noемвр.) се пъреав къ вреа съ атъне пвртареа ресвелвлві пв цінѣ пънъ кънd, дп адевър дпсъ ащептаръ вnмаі ка съ афле каре ва фі пвртареа магіарілор двпъ авдікареа лві Ферdinand каре пентрв вnеца са чеа кв тотвл толатікъ авé а траце опт лвні челе маі грele сферінце. Двпъ че дпсъ магіарії декретаръ фортала десвінаре de къ трв Австріа ші проскріереа касеї domнітóре, — атвнчі армата лві Bindiшгрец порні din тóте пърціле ші дп дóъ септъмъні паінтѣ кв о ізцеалъ дпкът ера пестe пътінцъ а вртъри паші тетерор комъндацілор лві, атът маі вnцін а пвбліка тóте вълетінеле саѣ історіа ловірілор. Ашea дитре алтеле, оперъчвніле фелдмаршалвлві гр. Шлік, de ші фóрте інтересанте вnмаі кът се атінсеръ ка прін треакът.

Фелдмаршалвл Шлік ешісе кв трвпеле сале діntре карпації галіціані пе ла 7. Dек. дп 8. о врігадъ а ценералвлві Перген соci ла орашвл Бартфелд фъръ нічі а ловіре, декът вnмаі кв дитързіере de дóъ óре пънъ съ ръстóрне 30 варікаде ші съ астъне вреo 8 гróне din дрвм, пе каре ле фъкъсеръ ревелії фъръ а ле апъра дитрв німік. Ажвнгънd ші Шлік ла Бартфелд фъкъ а се тъне дитре свпетвл тъсічеї фърчеле кошвтіане, de а кърор фрікъ попорвл лъасе арме ші прімія потеле de вапк.

De ачі Шлік порні кърънd спре Еперіеш пе стънd нічі о zі дп Бартфелд, къчі ера театъ кътвкъ магіарії се вор адвна аколо дп нвмър маі дпсетвторіѣ — Шлік дп 10. ла міезвл нопцїї пъръсі ші Еперіешвл паінтънd кв 6 баталіóне (кът 1200 фечорі?), 5 ескадрóне (кът 120?) ші 3 вагерії (18 твнврі?) ші кътрв amiazі ажвнсе пе трвпеле двшмане ла сатвл Летежанѣ, вnde ста 3 баталіóне регълате, кътева компаніі гарде націонале, о леціне полóнъ (емігранці полоні, маі тот арістократі, карії орі вnde афлъ прілеж се ват дп контра Австріеї), вреo 20 мії църані армаці, кът ші вn маре нвмър de твнврі. Двпъ лвптъ de маі мълте óре дитінсъ прінтре деалврі ші пъдврі, корпвл лві Шлік ажвнсе сеара дп четатea Кашаѣ. Магіарії карії ші аічі авврь комъndанці парте маре проці, лъсвръ мълці морці ші ръніці, 2 твнврі ші 100 прінші; дпсъ ші трвпеле дитърътещі пердврь doi офіцері прea брані, пе маіорвл Конкорреціо дела кв вnорі (Chevauxlegers) ші кънітанвл Скадіер дела цвардіа ценерал, кът ші кълпіна солдацї. — Лвпта пънъ ла Кашаѣ фв фервінте; дпсъ рола прінчіпалъ ера ші ачі а твнврілор каре се дитревінцаръ пънъ кънd батеріїле двшманвлві фвсеръ demонтате, (адікъ твнврі дофвndате кв глóнце ръпезіте дрепт дп гвра лор, роте ші карь сфъртате, твнврії отворцї); твнврїле авé ла о парте ші ла алта глóнце de 6 ші 12 пвнцї.

Din Бvгарія. Despre оперъчвніле лві Bindiшгрец кв поща din вртъ пв прімірът щірі офічіале, пентрв ачеea нічі пвбліквт фаіме свврътóре.

Din къмпвл de жос ал ресвелвлві афлът вnмаі атъта, къ двпъ мóртеа ценералвлві Свплікац, алесвлві воівод ал сървілор, комanda трвпелор ла Папчова о лвă ценералвл Теодоровіч. Трвпеле вngрещі двпъ крънчена ловіре дела Папчова пв се опрірь пънъ парте ла Вершец, парте ла Zічідорф. Din реціментвл Zанісі патрв компаніі каре ера дп фортъреaца Петроварадін че се маі афлъ тот дп мъна ревелілор (дела дпчепът) трекърь ла трвпеле дитърътещі. Dінтре офіцері каре квт пот скъпа, фвг дп кастреле лві Bindiшгрец.

Брашов, 7/19. Ian. сеара 6 оаре. Тот че афларът сігвр din съквіте пънъ дп ачесте мінвте есте, къ ревелії къці дпкъ тот пв воіеск а щі de свпвнере трімісеръ престе вогесцілe Чіквлві спекvлаторі спре М. Ошорхеї, карії съ афле ші съ ле репортезе дакъ дп адевър соартea ревелілор din Вngарія ар фі ашea десперат прекът лі с'аѣ спвс лор din партеа комandанцілор дитърътещі, ка ла дптъмпларе de непорочіре съ се свпвіе ші еі, ір din контръ се апвче din поѣ ар-

меле. — Дупъ ачестеа магістратъл din К. Вашархеї сілі пе колонелъл Довай ка din сяма датъ ла тяпа лві de кътръ ценерал-командо пентръ плътіреа граніцарілор съкві карій жераръ кредінцъ, съ дмпарцъ лефі ші ревелілор комітяці ші граніцарі, карій перъ de фоаме ші тот пъ воіеск а се свпвне.

Четатеа Брашовъл се дптъреще din ноў, дпсъ пямаї пентръ дптямплареа дакъ ревелії din Бнгаріа вътъці преете тот сър арпнка къ тоатъ ръмаса лор пътереа асупра четъцілър трансілване. Біне есте съ фім превъзъторі, дпсъ ла ачеастъ дптямплare фріка п'аре лок. Че пъкат къ мълці оамені карій ла плапъріле ші гътіріле мілітаре пе прічеп о іотъ, се амтестекъ тотъш, десклараціпнд ші пе алції. —

Ръсвоіе пертъм; сортеа лві есте фórте скімбътóре; дпсъ деспъждеа есте пямаї партеа тікълошілор.

20. Іап. Фаіме спъріетóре че вепіръ дп арма ловірілор дела Гамфалъў (сат дптре М. Ошорхеіе ші Mediaш кат ла калеа жемътътате) пъсеръ пе локвіторії пощрії дп о мішкаръ пóъ. Бп мінът саў о зі пе пóте скімба іаръ.

12 óре. О адвапцъ пямърóсъ de магістрат, комвінтеа ші алешії попорълві ромън ші греческ хотъръръ дп апапімітате, ка ла дптямплare de атак дшмъпеск дп пямър маї мік съ се батъ ла шанцърі афаръ, іар дакъ ар лові асупрпе о пятере мълт прекумпънітóре, атвнчі съ пе апърът дп четате пъпъ ла чел din ърмъ. Ачеаста съ се дпделеагъ пентръ дптямплареа кънd дп адевър ам авé прічіпъ а пе вате. Апої гріжа вепъ ферещe пітежdіа реа; de ачеea фрацілор съ стъм кв тоції гата, съ дплътърът орі че прічіпі атърпате de дмпърекері, съ пе вніт кв тоції ла вп скоп; съ пе вредем къ доръ свпвпъпdвпе, ам фі маї омепеще тратаці de кътръ фаріоса соарте. Фрацій din севврвії съ се вікъре къ локвіторії din мърії четъцій дї кіамъ ші дї пріпеск съ вііе дп лъптръ кв фамілії ші кв тóтъ апереа лор. Дпсъ капіа лекрълві есте ка фіекаре от съ се провісіонеze de міжлóчеле віецеі кът се пóте маї мълте.

Сівііў, $^{5}/_{17}$. Іапваріе 1849. Щірі секване din театрвл ресвелълві пе преа авем, тот че ам пятят кълеце din репортъріле префекцілор, віче-префекцілор ші din фаіме каре черкескъ пе ла локарі demне de кредінцъ, дці скріў ачі скърт дпъ ordinea дателор.

Префектвл Балінт скріе din 11. Іап. п. къ магіарій сър фі ашезат дп Іара ші пръпъдеск цівілвл Търдеі, жефвіъ ші вчід фър прівіре ла секс ші вързтъ. Дптріе ші дптріе кавъ пе попі.

Інспекторвл Папіў скріе din Блажіе 13. Іапваріе къ се порвеще ка de секвръ къ Бістріца ші Nъсъвдвл ар фі окупате de вряж. маші ші къ магіарій пямаї вчід пе романі, черў пямаї ка съ dée афаръ пе попі ші трівпі.

Префектвл Северў скріе din Салінеле пове 12. Іапвар. къ о трвпъ магіаръ дп пямър ка 200 — педестріме — пъпълі асупра Іпокълві; dар cimцind къ врео треі трівпі романі алеарг кв орфеле лор ка съ респінгъ, апріпсеръ Іпокъл, оторърър врео 5 вързаці ші врео 2 фемеі ші о тълір спре Мірісльў, оторънd пе чеі че дптълніаў пе друм. Прокопіе дї ащепта кв вънъторіі сей вnde аў фост Віпцвл de сас, dар cimціръ ревелії ші о лъаръ дп алтъ парте, дпкът Северў пе маї щіа de ei.

Ієрі дп $^{1}/_{16}$. се порвеа ка de секврў пе ла команda ценералъ къ Търda арde дпкъ de алалтъіері. — Се маї порвеще къ ценералвл Шлік пе 19 але ачестеіа се ащеаптъ ла граніцеле трансілване.

Віче-префектвл Ст. Молдован скріе din Агървічў $^{5}/_{17}$ къ авапгарda трвпелор пóстре регълате дп сямъ de 1500 авé о ловіре терріbілъ кв маї мълте мії de ревелі ла сатвл Гамфалъў. Аі пострі авеаў 4 твнърі, ревелії 10. Ловіреа цінé 3 óре дптреці, — dар авапгарda пóстръ фв сілітъ а се ретраце а сеаръ ла D. Ст. Мъртінў вnde се копчентръ астъ пóпте пятереа трвпелор пóстре ші „azi dimineaцъ — скріе репортъріал — третъра локвл de ввбвітвл твнърілор.“

Ценерал командантеле а фост астъ пóпте дп Жідвеіў — dар астъзі еар са репторнў ла Mediaш. М.

ХРОНІКЪ СТРЪІНЪ.

Франца. Паріс, 30. Декемвріе. Кв алецереа лві Лвдовік Наполеон Бвпъларте de прешединте ал репвблічеі франzезещі фамілія Бвпъларте ажвнсе а жвка о роаль поаъ дп історіа лумії. Оаре дпсъ рола ачеаста дпкеіесева кв чеі 4 апі лецізіві прін конституцце пентръ дерегъторіа de прешединте? Пацінеле септъмъні че трекъръ дела алецере дпкоаче пе даў тот дрептвл ка съ пе дndoim de ачеаста; маі мълте семне даў съ прічепем къ фамілія Бвпъларте е гата съ меарг маі de парте. Din маі мълте впеле.

Дп 24. Дек. прешединтеле цінé о парадъ маре анвнціатъ маі din наінте. Ка врео 60 мії трвпе ші тот атътеа гарde паціонале ера адвнате. Дефілареа цінé дела аміазі пънъ сеара. Прешединтеле петрекът de вп пямър ос щаб ценерал. дп каре ера ші верії съі Ієроним ші Лвціан Мърат амвндої ка колонелі, ші алергъnd къларе наінтеа фронтвлві фв приміт кв стрігърі ентвсіастіче de „vive Napoleon!“ че е дрепт се авзіръ тот асемепеа стрігърі сгомотоасе „vive la Republique!“

Бнкіпл прешединтелві, бътръпвл Ієроним Бопапарте (одатъ рецеал Вестфалеі) дпкъ вені ла Паріс ші фв депвміт комвндант ла каса інвалізілор, каре есте вп пост преа опоравіл.

Оамепії лві Лвдовік Бвпъларте дпкъ тот маі тітлеазъ пе ачеста „mon Prince,“ о тітлъ кв тотвл скъпдълітоаре пентръ адевъраці репвблікані.

Ноўл міністеріў франzезеск се дпвоі а дптревені кв тъпъ арматъ дп статвріле па-

ції ла доаъ ѧнтъмплърі: дакъ папа ва чере ажеторіѣл; саѣ дакъ інсърцепдіі вор депѣне пе папа. Ашеа дар тот ѧнтревепіре!

(Маі m. gaz.)

Брітапіа таре. London, 26. Dek. Есте де тіраре ѧп че профѣндъ лініще се афлъ статѣл Брітапіеі ақѣт, кънд тоатъ Езропа саѣ ферве кътпліт, саѣ се скалдъ ѧп сънце. Тот че продѣче ѧнгріжаре маі серіосъ ла енглезі есте каѣса Італіеі, пентрѫ къ еі кред къ де ва ѣрта врео ѧнтревепіре ѧп Італіа, ар фі песпе пъціпъ а се фері де о конфрънтаре сънгерósъ.

Се афлъ din ісвóръ сігѣре, къ каѣса прінчіпателор ротъне фѫ маі декърѫпд лѣатъ ѧп о деосевіть бъгаре де сатъ атът ѧп Лопдоп, кът ші ѧп Паріс, ші къ терсеръ óрешкаре ѧппътъчѣзі серіоасе ла Конспапціпопол. — Noі ѧп прівіпда ачеаста сънтем сіліді а репеді опініа пóстръ din септъмъпіле трекѣте, къ ѧптрепелъціїле ші америіпъріле ешіте ѧп фавóреа прінчіпателор дела Лопдоп ші Паріс фъръ ѧпдоіалъ фолосеск песпѣс де мълт, пентрѫкъ къ ачеаста се деспъшърѫ ѫп інтерес езропеап пентрѫ ачесте прінчіпате; де ачі ѧпсъ тот пѫ ѣртеазъ къ каѣса лор с'ар пѣте дечіде ѧп дóъ треі зіле, чі кънд се ва ѧмпъка вечіна Австріѣ, атънчі вор скъпа ші се вор реформа ші прінчіпателе. —

Італіа. ѦЪ ачеаст царъ се ащеаптъ пе зі че мерце ръстърнътърі каре съ ѧпкърче ші съ тѣрѣре din поѫ ші фóрте серіос пачеа Езропеі; ѧпсъ поща трекѣтъ din Рота пъпъ ѧп 25. Dek., din Мілапѫ пъпъ ѧп 30. пѫ адѣсе нічі о щіре маі імпорпапть. ѦЪ Мілапѫ се цінѣсе пътаі ѫп Te deum фóрте помпос пентрѫ ѧнтропареа повълі ѧмпърат Франчіск Іосіф. Фелдмаршалъл Радецкі провокасе пе тоці потавілії Ломбардіеі карії пѫ лъасеръ парте ла революціѫнеа din ѣртъ ка пеапърат съ се репторкъ ѧп патріа лор.

Деспре папа се ворбѣе таре къ ва трече ла Франца; ѧнтр'ачеа сф. са маі слобóде декрете din четатеа пеаполітапъ Гаета ѫпде петрече.

Din Неапол се скріе къ рецеле ѣар порні ръсвоіѣ ѧп контра сіліаніпілор.

Тоте алте фаіме къте се маі ръспъндіръ пъпъ ақѣт деспре Італіа ръмъп фалсе. —

Рѣсіа. Мареле прінчіпе Конспапціп (ал доілеа фііѣ ал ѧмпъратълві) порні ла Олміѫц (ѫпде аѣ ші ажѫнс) спре а гратула ѧмпъратълві Австріеі пентрѫ сосіреа ла трон. ѦЪмпъратъл ѧдатъ ші фъкѣ пе пріетінл съѣ комъпдант пропріетаріѣ ал ѫнві рецімент de кълъріме, пресептъндві ші о ѫніформъ сквмпъ а ачелві рецімент. Прінчіпеле Воронцоф есте съ се рекіеме дела Казкас пентрѫ тотдеаѫна.

Се сѫѫ таре къ прінчіпеле Паскевіч гѣбернаторъл Полоніеі ар фі мъріт. Мілош Овреновіч, фостъл прінчіпе ал Сербіеі дѣпъ че авѣсе о ѧвдіѫнц секретъ ла ѦЪмпъратъл Ніколаѣ, апоі порні ла Олміѫц ѫпде ва петрече къ ѫн скоп ѣарѣш секрет.

— Прѣсіа. Берлін, 2. Іапваріе. Лѣкрѫ кріос! Вотъріле пентрѫ кандідареа рецелві Прѣсіеі де ѧмпърат ал Германіеі креск! Пъпъ ақѣт рецеле Віртемвергеі ші дѣчеле де Nасаѣ се декіарарѣ пе фаѫ ѫп ачеаст прівіпц.

Алте Нóътъці інтересанте din монархіѣ.

Віепа, 5. Іапваріе. Къ тóтъ аспрітеа стъреі де блокадъ се сімціа тотѫш дестъл гревтате а ѦЪнфрънта пе партіда радікалъ карея тот пѫ ѧнчетасе а аціца ѫп маі мълте модърі пе пролетарі; ѧпсъ де о парте пѫціпътатеа вотърілор ші деспрецъл ѫп каре къзърѫ котвіпціі ѫп Паріс къ прілежъл алецерії лві Лъд. Бъпърте, ѣар де алтъ парте ідеала къ карея Віпдішгрец стръвтъ ѫп іпіма бъгарієі дескрацій фóрте мълт пе тоці карії маі пътріé о ѣтвръ де пъдежде пентрѫ о пóъ ръскъларе, къчі еі пѧпé маре темеіѣ пе брављра магіарілор. —

Ла Олміѫц маі мерсе ѫн пътър де фамілії марі магіаре каре скъпаръ din Бъгаріа дѣпъ інтрареа лві Віпдішгрец; ѧптре ачелеа ѧнсетънът пе прінчіпіі Павл ші Ніколаѣ Естерхазі, татъл ші фііѣл, пе гр. Лъд. Сечені ш. а.

Гр. Стефан Сечені каре се сміптіce de міпте ѧп тóпда тр., заче тот ѫп каса пеббілор фъръ а да семпе де ѧндрептаре, чі din контръ дѣпъ че ѧші жълеще патріа пекъртат, апоі din кънд ѫп кънд саре спъріат ші стріґъ: іатъ віпе гъдеа съ мъ таіе, къчі ам мерітат тóртеа, пентрѫкъ міам вчіс патріа!"

(Oestr. Ztg.)

Дела сърбі се скріе къ жалеа лор пентрѫ пердереа воіводълві ценерал Сѫплікац прін апоплексіѣ (ѫп 27. Декетвріе.) есте фоарте маре, къчі пацізпеа нічі одатъ пѫ авé тревѣінц ашеа маре ка токта ақѣт съ се адѣне ѧмпрецівръл бъві бърбат де ѧнкредере. ѦЪнтр'ачеа сърбіі аѣ ші о поаъ тъпгъіере. Копаціопалії лор din Сервіа спре тѫлцъмітъ къ фрацій лор добъндіръ ші патріархат, ѣртеазъ 10 мії осташі, ле даѣ din поѫ ші 20 мії галвені, кът ші волоптірі къці се вор афла спре а перта бътаіа ѫп контра магіарілор.

(Agram. Ztg. ш. а.).

Брашов, 21. Іап. 11 óре dim. Дѣпъ че сосі щіреа, къ пѫпътаі Медіашѣл сар фі сѫпѣс дѣпъ о лѣптъ крънчепъ, чі ші Сібіілъ ар фі къзът ѫп мъпіле лві Бем, ла провокареа Длві ценерал Шъртер се адѣнъ din поѫ магістратъл ші попорѣл ка съ і се сѫпѣе къ тоатъ остъшімеа ѧмпърът. din гарнісоапа Брашовълві се ва ретраце ақѣт ѫндатъ пе пасѣл Брашовълві ѫп вечіпътатеа църеі ротъне, кът се ші фъкѣ. Локвіторіі се ѫнвоіръ а негоція къ дъшманъл кондіцівні де пачe опоравілъ, ѣар алтмінтреа се вор апъра.

РЕДАКТОР ГЕОРГІЄ БАРІЦ. EDITOR IOAN ГЪТТ.